



**DIE SPRACHPROFIS**  
TECHNIK | ÜBERSETZEN

Die Sprachprofis GmbH mit Sitz in Hannover übersetzt seit mehr als 20 Jahren Dokumente aus dem Bereich Technik. Dabei bearbeiten wir alle Textsorten von Pressemitteilungen über Online-Hilfen und umfangreiche Anleitungen bis hin zu Fachbüchern. Eine partnerschaftliche Zusammenarbeit sowohl mit unseren Kunden als auch unseren Übersetzer:innen ist ein wichtiger Bestandteil unserer Arbeit.

Ab sofort bieten wir eine Stelle für ein

## **Pflichtpraktikum oder freiwilliges Praktikum**

### Ihre Aufgaben

- Terminologiedatenbanken anlegen
- Terminologie extrahieren
- Synonyme identifizieren und klären
- Translation Memorys und Terminologiedatenbanken pflegen

### Ihr Profil

- Basiskenntnisse in der Terminologiearbeit
- Sicherer Umgang mit MS-Office-Programmen
- Englisch als eine von weiteren Arbeitssprachen
- Kenntnisse in SDL Trados Studio und Terminologiearbeit sind wünschenswert

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung per Mail (max. 3 MB) an [monika.mersmann@sprachprofis.de](mailto:monika.mersmann@sprachprofis.de)

Sie haben noch Fragen, bevor Sie sich zu einer Bewerbung entschließen? Dann melden Sie sich gern bei Monika Mersmann. Sie erreichen mich unter (0511) 228602-41.